JAPAN NATIONAL TOURISM ORGANIZATION
10th Floor Serm-Mit Tower 159 Sukhumvit 21 Road,
Wattana, Bangkok 10110 Thailand Tel: 02-261-3525-6

22 มกราคม 2015
องค์การส่งเสริมการท่องเที่ยวแห่งประเทศญี่ปุ่น สำนักงานกรุงเทพฯ

งานประกาศผลและพิธีมอบรางวัลผู้สนับสนุนการท่องเที่ยวประเทศญี่ปุ่นดีเด่น
～ Japan Tourism Award in Thailand 2014 ～

1. วัตถุประสงค์

รางวัล Japan Tourism Award in Thailand เป็นรางวัลที่เกิดขึ้นเนื่องในโอกาสก่อตั้งองค์การส่งเสริมการท่องเที่ยวแห่งประเทศญี่ปุ่น (JNTO) สำนักงานกรุงเทพฯ ครบรอบ 50 ปี โดยเริ่มมีการมอบรางวัลครั้งแรกในปี 2010 พิธีมอบรางวัลครั้งนี้ถือเป็นการจัดอย่างต่อเนื่องเป็นปีที่ 5 แล้ว

ในปี 2014 มีนักท่องเที่ยวไทยเดินทางไปญี่ปุ่นถึง 657,600 คน นับเป็นตัวเลขที่สูงสุดเป็นประวัติการณ์ ทำลายสถิติจำนวนนักท่องเที่ยวไทยที่ไปญี่ปุ่นในปี 2013 (จำนวนทั้งสิ้น 453,642 คน) ซึ่งเป็นตัวเลขสูงสุดในอดีตที่ผ่านมา นับเป็นเรื่องน่ายินดีเป็นอย่างยิ่ง

ในโอกาสนี้ JNTO สำนักงานกรุงเทพฯ ขอมอบรางวัล Japan Tourism Award in Thailand 2014 แด่ผู้ สนับสนุนการท่องเที่ยวประเทศญี่ปุ่นดีเด่น ครั้งนี้มีการมอบรางวัล 3 ประเภท สำหรับบุคคลทั่วไปหรือ ผู้ประกอบการธุรกิจอื่นๆ 3 รางวัล สำหรับผู้ประกอบการธุรกิจท่องเที่ยว 39 รางวัล และคู่มือนำเที่ยวญี่ปุ่น 2 รางวัล



(ภาพจากพิธีมอบรางวัลเมื่อวันที่ 21 มกราคม 2015 ที่บ้านพักเอกอัครราชทูตญี่ปุ่นประจำประเทศไทย
จากซ้ายไปขวา แถวล่าง คุณณัฐบูร ไตรณัฐี คุณณัฐพงศ์ เหมือนประสิทธิเวช จากละครชุด Rising Sun รอยรักหักเหลี่ยมตะวัน รอยฝันตะวันเดือด (ช่อง 3), ฯพณฯ นาย ชิเกะคะสุ ซะโต เอกอัครราชทูตญี่ปุ่นประจำประเทศไทย, คุณคะซุฮิโระ อิโต ผู้อำนวยการบริหาร องค์การส่งเสริมการท่องเที่ยวแห่งประเทศญี่ปุ่น สำนักงานกรุงเทพ, คุณนัดดา บุรณศิริ ประธานเจ้าหน้าที่บริหาร บริษัท ไทย แอร์เอเชีย เอ็กซ์ จำกัด, คุณฮิโระ ซาโนะ รายการสุโก้ยเจแปน, แถวบน คุณศุภชัย สุวรรณอ่อน คุณสวิช เตชภูวนนท์ คุณยศสินี ณ นคร คุณพิมพ์ทอง วชิราคม ละครชุด Rising Sun รอยรักหักเหลี่ยมตะวัน รอยฝันตะวันเดือด (ช่อง 3), คุณนิรุธ ศรีพวาทกุล ผู้อำนวยการฝ่ายการพาณิชย์ บริษัท ไทยแอร์เอเชีย เอ็กซ์ จำกัด)

２．รายชื่อผู้ได้รับรางวัล

① รางวัล Special Award from JNTO Bangkok Office

- **ละครชุด "Rising Sun รอยรักหักเหลี่ยมตะวัน รอยฝันตะวันเดือด" (ช่อง 3)**

ละครชุด "Rising Sun รอยรักหักเหลี่ยมตะวัน รอยฝันตะวันเดือด" ออกอากาศทางช่อง 3 ระหว่างวันที่ 16 กรกฎาคม – 1 ตุลาคม 2014 เป็นละครที่ได้รับความนิยมเป็นอย่างสูง นำแสดงโดยนักแสดงชั้นนำของไทยสวมบทบาทเป็นชาวญี่ปุ่น

ละครชุดนี้แบ่งเป็น 2 เรื่อง ได้แก่ "รอยรักหักเหลี่ยมตะวัน" ออกอากาศก่อน คุณมาริโอ้ เมาเร่อรับบทบาทเป็นโอนิซึกะ ทาเคชิ คุณแต้ว ณฐพรรับบทบาทเป็นแพรวดาว นักเรียนไทยในญี่ปุ่น ส่วนเรื่องที่ 2 ได้แก่ "รอยฝันตะวันเดือด" นำแสดงโดยคุณณเดชน์ คูกิมิยะรับบทเป็นโอนิซึกะ ริวและคุณญาญ่า อุรัสยารับบททาคาฮาชิ มายูมิ ละครทั้งสองเรื่องเป็นที่นิยมและได้รับการกล่าวขานถึงในวงกว้าง

บางส่วนของละครนี้ไปถ่ายทำที่เมือง Narita เมือง Sawara เมือง Kamogawa ในจังหวัด Chiba ประเทศญี่ปุ่น โดยถ่ายทำสองครั้ง ครั้งหนึ่งในช่วงฤดูใบไม้ผลิและอีกครั้งในช่วงฤดูใบไม้ร่วง ทำให้ผู้ชมทางบ้านเห็นฉากความงามของดอกซากุระรวมทั้งใบไม้เปลี่ยนสีที่ญี่ปุ่น อีกทั้งนักแสดงยังแต่งกายด้วยชุดกิโมโนอย่างงดงาม

หลังจากละครออกอากาศแล้ว มีผู้ประกอบการบริษัททัวร์หลายแห่งจำหน่ายทัวร์ไปญี่ปุ่นเพื่อเดินทางตามรอยสถานที่ต่างๆที่ละครนี้เคยไปถ่ายทำ ละครชุดนี้ไม่เพียงแต่ส่งเสริมการท่องเที่ยวจังหวัด Chiba แต่ยังช่วยส่งเสริมให้ชาวไทยสนใจไปเที่ยวญี่ปุ่นเพิ่มมากขึ้นด้วย





- **คุณฮิโระ ซาโนะ / รายการสุโก้ยเจแปน**

คุณฮิโระ ซาโนะ หรือที่ชาวไทยนิยมเรียกว่า "ฮิโระซัง" เป็นนักแสดงชาวญี่ปุ่นที่ทำงานแสดงอยู่ที่ไทย เป็นผู้จัดรายการสุโก้ยเจแปน และยังทำหน้าที่เป็นพิธีกรเองอีกด้วย

รายการสุโก้ยเจแปน (ออกอากาศทางช่อง 5 ทุกเย็นวันอาทิตย์ เวลา 17.25 น.) เป็นรายการท่องเที่ยวยอดนิยม มีเนื้อหาแนะนำสถานที่เที่ยวในญี่ปุ่นโดยเฉพาะ ฮิโระซังคัดเลือกสถานที่เที่ยวในญี่ปุ่นที่คนไทยคิดว่า "สุโก้ย (สุดยอด)" และนำเสนอในแบบฉบับของเขาเอง รายการสุโก้ยเจแปนช่วยส่งเสริมการท่องเที่ยวญี่ปุ่นโดยเฉพาะในด้านการนำเสนอสถานที่ท่องเที่ยวใหม่ๆให้แก่นักท่องเที่ยวชาวไทยเป็นอย่างดี

ฮิโระซังทำรายการทีวีแนะนำสถานที่เที่ยวในญี่ปุ่นมาหลายรายการ ได้แก่รายการ Discover Japan (2008)

รายการ Wabisabi (2009) และรายการ Asean Focus – Kizuna Japan (2011) เป็นต้น นอกจากนี้ ฮิโระ ซังยังเคยร่วมแสดงละครไทยหลายเรื่อง เมื่อปี 2014 ที่ผ่านมารับบทในภาพยนตร์โฆษณาเครื่องดื่มชาเขียว นับเป็นนักแสดงชาวญี่ปุ่นที่อยู่ในวงการมานานและเป็นที่รู้จักดีในหมู่ชาวไทย



- Thai AirAsia X

"ไทย แอร์เอเชีย เอ็กซ์" สายการบินราคาประหยัดที่ให้บริการเส้นทางการบินระยะไกล สายการบินแรกของประเทศไทย และเป็นการต่อยอดจากสายการบินแอร์เอเชีย สายการบินราคาประหยัดชั้นนำของเอเชีย เพื่อให้ผู้โดยสารสามารถเดินทางสู่จุดหมายปลายทางที่ไกลยิ่งขึ้นด้วยราคาที่ประหยัด พร้อมให้บริการด้วยแนวคิดที่คุณคุ้นเคย "Now Everyone Can Fly X-tra Long" โดยเริ่มเปิดตัวตั้งแต่ปี 2557 และให้บริการเที่ยวบินประจำสู่ประเทศญี่ปุ่นในเส้นทางบินกรุงเทพ-นาริตะ และกรุงเทพ-คันไซ ตั้งแต่วันที่ 1 กันยายน 2557 เป็นต้นมา ด้วยราคาสุดประหยัด จนได้รับความนิยมจากคนไทยและคนญี่ปุ่นอย่างรวดเร็ว

นอกจากนั้น ตั้งแต่ก่อนเปิดเที่ยวบินให้บริการ ไทย แอร์เอเชีย เอ็กซ์ ได้โฆษณาประชาสัมพันธ์เชิญชวนให้ชาวไทยเดินทางไปเที่ยวญี่ปุ่นผ่านสื่อหลายช่องทางอย่างต่อเนื่อง ส่งผลให้ช่วงครึ่งปีหลังของปี 2557 มีชาวไทยเดินทางไปเที่ยวญี่ปุ่นเป็นจำนวนมาก

ไทย แอร์เอเชีย เอ็กซ์ ยังเป็นสายการบินที่นำนวัตกรรมใหม่สู่วงการท่องเที่ยวกับบริการ "X-tra Onboard" สร้างความสะดวกสบายในการเดินทาง ทั้งการเปิดจำหน่ายบัตรเข้าชมสวนสนุกที่ญี่ปุ่น บัตรรถไฟและบัตรรถโดยสารเข้าสู่ตัวเมืองในประเทศญี่ปุ่น ให้ผู้โดยสารซื้อภายในเครื่องบิน นับเป็นทางเลือกใหม่ที่น่าสนใจอย่างยิ่ง





② รางวัล Top Agent Award

Top Agent Award เป็นรางวัลที่มอบแด่ผู้ประกอบการธุรกิจท่องเที่ยวที่มียอดขายทัวร์ไปประเทศญี่ปุ่น (จำนวนนักท่องเที่ยวคนไทย) สูงสุด

เนื่องจาก ปีนี้จัดพิธีมอบรางวัลเป็นปีที่ 5 จึงขอมอบรางวัล Gold Class Top Agent Award แด่ผู้ประกอบการธุรกิจท่องเที่ยวที่ได้รับรางวัล Top Agent Award ครบ 5 ปีซ้อน

■ **รางวัล Gold Class Top Agent Award**

มอบให้รวมทั้งสิ้น 15 บริษัท (รายชื่อเรียงตามลำดับอักษร)



AKIRA INTER GROUP CO., LTD.
Big World Holiday Co., Ltd.
COMPAX WORLD by Asahi Travel Service Co., Ltd.
H.I.S. TOURS CO., LTD.
J-Plan Holiday Co., Ltd.
JTB (THAILAND) LIMITED
MIRAMAR SERVICE (WONDERFUL PACKAGE)
Phan Miles Inter Travel Co., Ltd.
PKG Journey Line / Transa Group
Quality Express / Go Holiday
S.B.A. Travel Co., Ltd.
Siam Orchard Group Co., Ltd.
VTG
World Surprise Travel Co., Ltd.

■ **รางวัล Top Agent Award**

มอบให้รวมทั้งสิ้น 24 บริษัท (รายชื่อเรียงตามลำดับอักษร)



Abacus Travel Service Co., Ltd.
Accord Travel Service Co., Ltd.
Am Tourist Club Co., Ltd.
Brio Travel Co., Ltd.
Eiko Japan Co., Ltd.
Elite Holiday & Agency (Thailand) Co, Ltd.
GLH
Image Holiday (Thailand) Co., Ltd.
JAPAN GUIDE COMPANY LIMITED
JOIN FULL GROUP CO., LTD.
JOYFUL HOLIDAYS CO., LTD.
Kangwal Holiday Co., Ltd.
LEELAWADEE HOLIDAY CO., LTD.
MARITIME TRAVEL SERVICE CO., LTD.
New Toyo Travel Co., Ltd.
NTT JAPAN VACATION CO., LTD.
O2 Asia Travel Design Co., Ltd.
Paradise World Tour Co., Ltd.
SHINSEI TRAVEL CO., LTD.
Sogo World Travel Co., Ltd.
ST Deluxe Tour Co., Ltd.
Thai Travel Info Service (Thai Travel Center)
Unithai Travel Co., Ltd.
Vacation Inter Prime Travels Co., Ltd.
World Pro Travel Co., Ltd.

③ Unique Guide Book Award

รางวัลมอบให้คู่มือท่องเที่ยวที่ส่งเสริมการท่องเที่ยวญี่ปุ่น จำนวน 2 รางวัล



▪ญี่ปุ่น อยู่ในใจเสมอ ซีรี่ส์

ญี่ปุ่น อยู่ในใจเสมอ ซีรี่ส์ แต่งโดยคุณ อดิศักดิ์ จันทร์ดวง ผู้ชื่นชอบการเที่ยวญี่ปุ่นด้วยตนเอง จัดทำโดยสำนักพิมพ์ Forward Publishing House

เดิมที คู่มือท่องเที่ยวที่มีจำหน่ายในไทยมักมีรูปแบบคล้าย "บันทึกการเดินทาง" เสียเป็นส่วนใหญ่ แต่สำนักพิมพ์ Forward Publishing House เป็นหนึ่งในสำนักพิมพ์แห่งแรกๆ ที่เป็นผู้ริเริ่มทำ "คู่มือนำเที่ยวเต็มรูปแบบ" โดยมีการจัดทำคู่มือนำเที่ยวประเทศต่างๆทั่วโลกกว่า 18 ประเทศออกมาจำหน่าย
สำหรับคู่มือนำเที่ยวประเทศญี่ปุ่น มีทั้งสิ้น 8 เล่ม โดยเล่มที่ส่งเสริมการท่องเที่ยวญี่ปุ่นได้แก่ "ญี่ปุ่น อยู่ในใจเสมอ ซีรี่ส์" เล่มที่หนึ่งเริ่มออกจำหน่ายในปี 2013 ให้ข้อมูลแหล่งท่องเที่ยวบริเวณภูมิภาคคันโต เล่มที่สองแนะนำภูมิภาคคันไซ เล่มที่สามแนะนำโทโฮคุและฮอกไกโด เนื้อหาในเล่มให้ข้อมูลที่จำเป็นต่อการเดินทางเที่ยวด้วยตนเอง เช่น ข้อมูลการเดินทาง ข้อมูลแหล่งท่องเที่ยว ครบวงจร

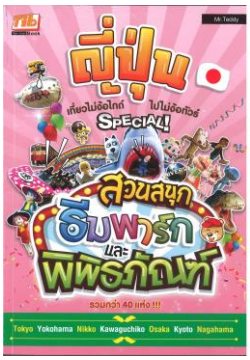


▪ญี่ปุ่น เที่ยวไม่ง้อไกด์ ไปไม่ง้อทัวร์ Special! สวนสนุก ธีมพาร์กและพิพิธภัณฑ์

Mr. Teddy ผู้แต่งคู่มือท่องเที่ยวเล่มนี้ชื่นชอบการ์ตูนรวมทั้งสวนสนุกต่างๆมาเป็นเวลาหลายปี คู่มือท่องเที่ยวเล่มนี้รวมรวบข้อมูลสวนสนุก ธีมพาร์กและพิพิธภัณฑ์โดยเฉพาะ โดยเน้นสถานที่ๆ ตั้งอยู่บริเวณภูมิภาคคันโตและคันไซ รวมทั้งสิ้น 39 แห่ง นับว่าเนื้อหามีความแปลกใหม่ไม่ซ้ำกับคู่มือท่องเที่ยวเล่มอื่นๆ ในคู่มือยังแนะนำวิธีการซื้อบัตรเข้าชมสถานที่ต่างๆ นับว่านำไปใช้ได้จริง

ตั้งแต่มีการยกเว้นการตรวจลงตราให้กับนักท่องเที่ยวชาวไทยที่ต้องการพำนักระยะสั้นที่ญี่ปุ่น จำนวน

นักท่องเที่ยวชาวไทยที่เดินทางเที่ยวญี่ปุ่นซ้ำหลายครั้งเพิ่มจำนวนขึ้นมาก คู่มือท่องเที่ยวเล่มนี้มีเนื้อหาที่เหมาะสม ให้นักท่องเที่ยวชาวไทยกลุ่มดังกล่าวสามารถเที่ยวญี่ปุ่นได้อย่างลึกซึ้งขึ้นไปอีก จัดพิมพ์โดยสำนักพิมพ์ Tib Thai Inter Book



3. พิธีมอบรางวัล

งานพิธีมอบรางวัล "Japan Tourism Award in Thailand 2014" จัดขึ้นในวันที่ 21 มกราคม 2015 ที่บ้านพักเอกอัครราชทูตญี่ปุ่นประจำประเทศไทย โดยมี ฯพณฯ นาย ชิเกะคะสุ ซะโต เอกอัครราชทูตญี่ปุ่นประจำประเทศไทยเป็นประธานในพิธี

<u>สำหรับสื่อมวลชน</u>

หากต้องการภาพถ่ายขนาดใหญ่เพื่อนำไปลงประชาสัมพันธ์ เชิญติดต่อ ศิริพร บัณฑิตย์จิรกุล ได้ที่ info@japantourist.org หรือ ที่โทร 02-261-3527 (สายตรง) ขอบคุณค่ะ